

COURS D'ART FLORAL

Vu l'interet manifeste par de nombreux Cernois au COURS D'ART FLORAL donne par un des meilleurs specialistes de Geneve, une deuxieme serie de cours est prevue pour les debutants. Ce cours aura lieu :

MARDI 16 SEPTEMBRE a 20h15 au 24 rue de la Confederation
chez M. ROSSET.

Vous apprendrez a confectionner un bouquet (arrangement floral) que vous emporterez, moyennant 5 FS (frais de fournitures : fleurs-oasis-petit pot etc..)

Veuillez adresser vos candidatures au Bureau de Location de 1 Association du Personnel avant le 9 septembre 1969 a Mme LITSCHIG : tel 2819.

CLUBS

CLUB DE BOULES

ET DE PETANQUE

Grand succes du concours en nocturne, Vendredi 29/8/69.

19 doublettes y participerent.

Voici d'ailleurs les resultats di

1e	BOBILLIER	BAUD
2e	BERTUZZI	PIERRAGI
3e	GEIGER	QUAYZIN
4e	ROUX	RASCOURI
5e	DURMELAT	JEANRENAUD
6e	DANEYROLLES -	PETÉY
7e	BUGADA pere -	BUGADA fils
8e	MORAND	PERINETTI
9e	AUBERT	TRANZ
10e	CHIARI pere -	CHIARI fils
lie	LESCHENNES -	PATRIZI

Bonne humeur et gaite tout au long de la soiree.

Le Comite vous donne rendez-vous le

SAMEDI 13 SEPTEMBRE - depart a 13h30.



GAMES CLUB

section bridge

Here is tentatively our program for the rest of 1969 :

Each 1st and 3rd Tuesday every month	<u>Tournament Bridge</u>
All other Tuesdays	<u>Rubber Bridge</u>

Time and place, always at 8:30 pm in the canteen.

The tournaments will always be announced separately, both by circulars to the club members and through the Weekly Bulletin, and a separate application will be required each time. A fee of 3.- F/person will be collected and used for prizes.

During the rubber bridge evenings people are free to come and play as they like, but we strongly recommend you to come on time as otherwise any odd players may decide not to wait for the rest of a foresome to turn up. It is suggested that the rubbers are played at 1/10 centimes per point (e.g. if NS wins a rubber with a 500 points difference, they each receive 50 centimes from EW). Naturally the players agree among themselves if they want to play for other stakes or just for fun.

Non-members pay 1.- F table fee.

NB. In(the hopefully rare) case when a disagreement arises concerning the correct procedure of play, the case should be settled by making reference to the International Code Laws of Contract Bridge, a copy of which will always be available.

Next Tournament will be another pair tournament. The number of pairs is maximized to 10, so send your application soon.

Application form for the tournament 16/9 (send to T. Lindelof, NPA)

Name : Div : Tel:

Name of my partner :(must be given also)

BASKET BALL CLUB

" Reprise de l'entraînement le MERCREDI 3.9.1969, a 18 heures au Cycle d'Orientation de la Golette - Meyrin.

- Resultat du Corporatif Genevois 1968-1969.

1 - CERN IA	15	14	1	0	0	44
2 - US Aeroport I	15	12	0	3	0	39
3 - FIRMENICH	15	7	1	6	1	29
4 - SERVICE IND.	15	6	0	8	1	26
5 - CERN I B	15	5	0	10	0	25
6 - OFOR	15	0	0	4	11	4

Resultat du 17eme Challenge de l'Amitie 1968-1969

1 - UST Geneve-Ville	6	5	0	1	0	16
2 - SPORTING I	6	5	0	1	0	16
3 - FIRMENICH	6	4	0	2	0	14
4 - US Aeroport I	6	3	0	3	0	12
5 - CERN I A	6	2	0	4	0	10
6 - CERN I B	6	2	0	3	1	9
7 - SERVICE IND.	6	0	0	6	0	6

Pour la repartition des joueurs dans les equipes, vous etes de vous inscrire aupres de :

M. P. DALP Int. 2301
M. J. JENNY Int. 2944
M. D. BLONDET Int. 4008

le plus rapidement possible.



AUTOMOBILE CLUB

Comme nous l'avions annonce, notre RALLYE ANNUEL, tant attendu, aura lieu cette annee le SAMEDI 27 SEPTEMBRE. Le parcours est pratiquement etabli - comme l'an passe, il passera a nouveau a travers les belles hauteurs du Jura vaudois - et les organisateurs travaillent fievreusement a mettre au point les epreuves speciales. A cote de beaux prix en nature une "Coupe des Dames" sera attribuee cette annee a la premiere equipe feminine.

Le montant de la participation est fixe a 10.-F par voiture. Dans ce montant est compris une collation pour chaque participant, servie lors d'une des etapes.

Le premier depart est fixe a 9h 30, puis un depart aura lieu toutes les deux minutes. Pour ceux qui ne pourront pas prendre le depart le matin, un deuxieme depart est prevu a 13 heures.

Pour clore cette manifestation pour laquelle nous vous souhaitons "Bonne Chance", nous organisons le soir du 27 septembre, un BAL qui aura lieu dans les "salons" de la Cafeteria du CERN. Lors de ce bal aura lieu la distribution des prix et la proclamation du classement du Rallye.

Vous etes cordialement invites ainsi que vos amis a. participer a ces deux manifestations. Inscrivez-vous au moyen du bulletin d'inscription ci-dessous. Votre inscription ne pourra etre prise en consideration qu'apres versement de la finance d'inscription, au CCP 12 12331 du Club-Automobile.

Bulletin d'inscription a detacher et a retourner a M. U. Johnsen/MPS

NOM PRENOM DIVISION

Je desire participer au Rallye du Club-Automobile CERN en tant que conducteur/navigateur *.

Marque de la voiture No Plaques

Nombre de passagers

Je serais d'accord de prendre personne(s) dans ma voiture.
Je desire partir le matin/l'apres-midi*.

* Biffer ce qui ne convient pas.

PHOTO CLUB

Don't forget that the color slides course will go on TUESDAY 9 SEPT. with the following program :

9 Sept. Macrophotographie in color
 Bringing in slides for the competition. Room C - 5:30 pm.
 16 Sept. Demonstration stereo-slides.
 26 Sept. Results and Discussions of the concours.

N'oubliez pas que le cours de diapositives recommencera a partir du MARDI 9 SEPT.. Le programme est le suivant :

9 sept. Macrophotographie en couleur.
 Depot des diapos du concours. Salle C a 17h 45.
 16 sept. Demonstration diapo-stereo.,
 26 sept. Resultats et Discussion sur le concours.

RECTIFICATIF

Nous signalons que Mr. Ø. MENDOLA (2342) assure les reservations des cameras, films et projecteurs, tous les jours de 13h30 a 14h00 et non de 14h00 a 15h00 comme annonce precedemment par erreur.
 Nous nous en excusons.

SKI CLUB

CULTURE PHYSIQUE preparatoire
pour le SKI

Vous qui desirez etre en forme pour la nouvelle saison de Ski, avez-vous songe a maintenir votre corps souple et endurant ?

Des seances de culture physique preparatoire au ski auront lieu tous les mardis de 18 a 19 heures et de 19 a 20 heures dans le cycle d'orientation, Chemin de la Golette .

Debut 23 septembre. Inscription : 15 F par bulletin postal. Seuls les premiers 40 inscrits pour chaque seance pourront etre acceptes. N'oubliez donc pas de marquer l'heure desiree (18 ou 19h) sur le talon droit.

Inscription des le 12 septembre a la Poste

RUGBY CLUB

Le SAMEDI 6 SEPTEMBRE 1969 a 15h 30 sur le terrain de ST GENIS, l'equipe de Rugby du CERN rencontrera l'equipe du CEA de VALDUC. Venez nombreux encourager ces deux equipes.

TEACHING VACANCIES
 AT COLLEGE DU LEMAN

There are two vacancies for English Speaking teachers at the College du Lemman at Versoix :

- (1) A Teacher for the Primary School (ages 6-12), preferably with a knowledge of "new Maths"
- (2) A Teacher for the Secondary School who has specialized in a science or Mathematics.

Further details can be obtained directly from the Head of the school, Mr. Nawar - tel. 55.25.55.

CLUB DE YOGA A MEYRIN

Les cours donnes par Jean Roost debuteront le lundi 8 septembre :
 Lieu : Centre Social Communal, 59, route de Mategnin (1er etage)

Horaire : lundi, 3 cours de 18.30 - 19.30
 19.45 - 20.45
 21.00 - 22.00

Inscription et renseignements : Bureau d'Information Sociale
 Centre de Rencontres, Tel. 41.59.14.

Prix des cours : 20 Fr/mois.